

# ВК

## Три танкиста, три отважных друга стр. 6



№ 2 (187) Февраль, 2019 г.

Российские корейцы

● Взгляд из Москвы

### ЧТО ИЗМЕНИТСЯ ПОСЛЕ 4 МАРТА?

Минюст Южной Кореи примет поправки к Закону о правовом статусе зарубежных корейцев

Стр.3 .....

### НОВЫЙ ГОД, ЛУННЫЙ ГОД...



Как в России отметили Соллаль

Стр.4-5 .....

## ФОРМУЛА МУЖЕСТВА ГЛЕБА ЮНА

Стр. 7



## АКТУАЛЬНЫЕ БЛОГИ

## ВОЗМОЖНО ЛИ ОТКРЫТЬ БИЗНЕС В КОРЕЕ?

**Говард СИН,**  
предприниматель,  
общественный деятель



**Конечно - да, скажут некоторые, Нет - ответят другие.**

За последние пять лет, места проживания наших корейцев, сильно изменились. Да что уж говорить, стали как грибы появляться новые компактные места проживания в разных городах Кореи, от Сеула до Пусана. Каждый месяц открываются новые магазины, кафе, развлекательные заведения, сервисные офисы (авиакасса, прием посылки, парикмахерская, ломбард, трудоустройство...), учебные заведения, нацеленные на обслуживание русскоязычных граждан.

Такие индивидуальные предприятия (саобча), открывают в основном те, кто некоторое время проработал на заводе, накопил денег, осмотрелся и решил выйти в самостоятельное плавание и работать на себя. В основном это семьи или друзья, работа которых превращается уже просто в жизнь в Корее. Они здесь обосновываются, их дети ходят в корейские садики и школы.

Вторая группа – это те, кто больше живёт в Корее, в основном, кто остался после учебы в университете. Они открыли компании в области медицинского туризма, автотрапчастей, косметики, строительства, работают на прием клиентов из СНГ, либо это дистрибуционные компании, основной бизнес которых поставка продукции в СНГ.

Также появляется третья категория корейских предпринимателей. Это те, кто имеет бизнес в СНГ, решили расширить географию своего бизнеса в Республику Корея. В основном они не говорят на корейском языке, но умело пользуются тем ресурсом корё сарам, которые уже длительное время проживают в Корее, либо замужем за южнокорейцами и свободно владеют русским и корейским.

Предпринимательская среда корё сарам в Корее видоизменяется и развивается, приобретает свои очертания и особенности. В последнее время стали уже появляться интересные сетевые и франчайзинговые проекты, на которые стали с интересом уже подглядывать южнокорейские бизнесмены.

В общем, наши ребята в Корее, забирают на себя некоторые ниши бизнеса и делают это с достоинством и профессионализмом.

Во все времена были люди, первыми отправляющиеся в неизведанное, и единственным оружием им служило прозрение – для меня это предприниматели.

Всех нюансов не учтёшь, все не просчитаешь, вот и приходится идти на риск, порой это приводит к банкротству. Но если конверсия положительная, тогда все в порядке. Зато ты попробовал и получил опыт и оглядываясь назад не будешь жалеть, что упустил такую возможность. А неудачи, они просто закаляют и усиливают тебя, дают знания в определенных вопросах.

Все думают по-разному, у каждого своя точка зрения, нет единственно правильного ответа на этот вопрос.

Вселенная любит многообразие.  
Инстаграмм: @howard\_shin\_korea

## ДИАСПОРА

**Губернатор Воронежской области Алексей Гордеев направил письмо Воронежской региональной общественной организации «Объединение корейцев», в котором отметил успехи организации в сфере укрепления межконфессиональных связей. Он также высоко оценил участие общины в укреплении экономического, научного, образовательного и культурного потенциала области.**

Воронежские корейцы, среди которых порядка 10 научных деятелей, обладают высоким научным потенциалом и постоянно делятся своими достижениями и знаниями с молодым поколением. Они неизменные участники городских мероприятий, направленных на эстетическое и культурное воспитание молодежи, организатор тематических выставок и творческих вечеров.

Региональные спортивные состязания, а также международные соревнования по тхэквондо под руководством мастера спорта Ирины Ким регулярно проводятся в Воронежской области и

## БЛАГОДАРНОСТЬ ГУБЕРНАТОРА



направлены на воспитание здорового поколения.

Корейская община активно участвует во всех значимых событиях города вместе с другими национальными объединениями, создавая благоприятную и дружескую атмосферу для общения.

Праздники, посвященные обычаям, традициям и национальной кухне –

это всегда новый повод не только узнать другую культуру, но и пообщаться. Так был реализован проект музея национального костюма, организованы творческие конкурсы юных талантов, а исторические события всегда отмечаются с особой теплотой и уважением к прошлому.

**Инна КИМ**

## ЕСТЬ РЕКОРД!

тренировки и используя профессиональное восстановление, Игорь смог добиться поставленной цели.

В «Афимолл-Сити» собрались друзья, клиенты и поклонники таланта Игоря, чтобы, застав дышание, наблюдать, как он добивается цели, проходя по границе профессиональных возможностей. И ему это удалось! Поздравляем Игоря и желаем дальнейших успехов.

**Светлана МАРИНИНА**



22 февраля в «Афимолл-Сити» Игорь Ким установил мировой рекорд по исполнению упражнения бёрпи (отжимания с прыжком и хлопком). Для того, чтобы рекорд был засчитан, спортсмену нужно было достичь следующих целей: 7300 повторений за 12 часов и 10500 повторений за 24 часа.

3 года назад Игорь уже установил мировой рекорд, исполнив 4555 повторений. Год назад был второй подход к покорению заветных 10 000, но завершить его не удалось. Наконец, пройдя через изнурительные ежедневные

## НАЗНАЧЕНИЯ

## СМОТРИТЕ, КТО ПРИШЕЛ

**В газете «Ильчи» при Общественном объединении корейцев Кыргызской Республики новый главный редактор. Ларису Ли сменил Юрий Ким.**

**41**-летний уроженец Бишкека окончил факультет востоковедения и международных отношений Бишкекского гуманитар-

ного университета по специальности «История стран Азии и Африки». Специализация: «История Кореи».

Работал в образовательных учреждениях, а также в сфере консалтинговых услуг.

Делясь с «РК» ближайшими планами работы в издании Юрий сказал, что в первую очередь хочет разработать сайт издания и тем самым дать возможность читателям в любое удобное время узнавать о всех последних со-

бытиях в жизни диаспоры, как в нашей стране, так и за ее пределами. А также наладить дружественные и партнерские отношения со всеми печатными и интернет изданиями СНГ. Обмениваться опытом и информацией.

«Есть желание сделать газету еще более интересной и популярной среди представителей всех поколений. Помимо освещения текущих событий и деятельности объединения, ввести ряд новых рубрик. Особое внимание хотим уделить культуре, традициям, языку».

**«РК»**

## КОРЕ САРАМ: ЭНЦИКЛОПЕДИЧЕСКОЕ ИЗДАНИЕ - 2019

**В апреле-мае 2019 года в связи с 30-летием современного общественного движения корейцев России и СНГ, готовится к выпуску книга «КОРЕ САРАМ: Энциклопедическое издание - 2019».**

Проект осуществляется Общероссийским объединением корейцев и Редакционным Советом Энциклопедии-2019 при поддержке Фонда зарубежных корейцев.

Оно станет вторым томом к выпущенной в 2014 году Энциклопедического издания «Коре сарам», посвя-

щённой 150-летию добровольного переселения корейцев в Россию.

В книге будут размещены исторические очерки, документы, статьи, эссе, обзоры, интервью. Приведены сведения о наиболее важных событиях истории, традициях, обычаях, культуре, образе жизни русскоязычных корейцев. Особое место займут материалы, посвященные 30-летию современного корейского общественного движения в пространстве бывшего СССР.

Настоящая Энциклопедия – ценный источник биографических сведений о выдающихся корейцах – национальных героях России и Кореи, Героях Советского Союза и Социалистического труда, об орденосносцах, лауреатах государственных премий,

о государственных и общественных деятелях, народных депутатах различного уровня, специалистах, удостоенных почётных и научных званий из числа передовиков производства, научной и творческой интеллигенции, управленцев, военных, спортсменов и многих других.

Издание является обобщённым отражением сложной истории и временами трагической судьбы русскоязычных корейцев, ставших верными патриотами новой родины, вносящих достойный вклад в экономическое и культурное развитие страны и бережно сохраняющих свои этнические корни.

Авторами статей и материалов являются признанные специалисты

в исследовании исторических фактов и очевидцы происшедших событий современности (последнего тридцатилетия). Это общественные деятели, учёные, государственные чиновники, представители органов власти, бизнесмены, ветераны корейского общественного движения, деятели культуры и искусства и другие.

Они активно поддержали такую идею и изъявили готовность участвовать в подготовке коллективного издательского проекта и предоставить научный, аналитический, публицистический и иного рода материалы для включения в Энциклопедию.

Сейчас работа над созданием Энциклопедии идёт полным ходом, к

которым примкнули и региональные отделения корейских общественных организаций.

Выпуск «Коре сарам: Энциклопедическое издание - 2019» приурочен 100-летию Первомартовского движения за независимость Кореи, которое стало мощным импульсом в раскрытии самосознания корейского народа, положило начало национально-освободительному движению, политической и вооружённой борьбы корейцев против японских захватчиков. Русскоязычные корейцы внесли героический вклад в борьбу против японских завоевателей. В 2019 году исполняется и 115 лет начала русско-японской войны, которая трагически сказалась на истории, как России, так и Кореи.

Издание планируется выпустить на русском и корейском языках.

**Редакционный совет «Коре сарам: Энциклопедическое издание - 2019»**

ФАКТ

# ЧТО ИЗМЕНИТСЯ ПОСЛЕ 4 МАРТА?

Министерство юстиции Южной Кореи заявило, что планирует пересмотреть применение Закона об иммиграции и правовом статусе корейцев за границей, чтобы расширить сферу действия за рубежом от корейцев третьего поколения (в основном внуков вынужденных переселенцев в Россию и Среднюю Азию) до четвертого поколения (прямых потомков). Поправка к закону вступит в силу 4 марта. После этого четвертое поколение корейцев с иностранным гражданством может оставаться в Корее до трех лет и продлевать срок их пребывания без затруднений. Они получат те же права, что и граждане Кореи в сфере торговли недвижимостью и финансами, а также будут иметь право на национальное здравоохранение. Источник: [www.korea.net](http://www.korea.net)

политиков подняли вопрос о принятии специального закона, который предоставит визу F-4 четвертому поколению корейцев. Один из активных лоббистов – председатель оргкомитета по проведению мероприятий к 80-летию депортации советских корейцев Пак Юнг Су поклялся добиться визы F-4, для всех корейцев, независимо от поколения и снять ограничения в трудовой деятельности.

Что касается перспектив и последствий выдачи визы F-4 четвертому поколению корейцев, то есть несколько моментов.

Во-первых, по моему убеждению, новый закон или президентский указ должен иметь силу для всех поколений корейцев. Хотя на самом деле если право на получение визы F-4 будет распространяться на четвертое поколение, то есть на лица младше 25 лет, то оно коснется всех молодых русскоязычных корейцев без исключения. Более этого, получившие эту визу молодые корейцы

Если право на получение визы F-4 будет распространяться на четвертое поколение, то есть на лица младше 25 лет, то оно коснется всех молодых русскоязычных корейцев без исключения. Более того, получившие эту визу молодые корейцы смогут остаться в Южной Корее, получить гражданство, а значит их дети станут южнокорейскими гражданами.

И КОММЕНТАРИЙ

## ОТ КОРЕЙЦОВ К ХАНГУГИНАМ?

В 2000 году в Республике Корея был принят «Закон об иммиграции и правовом статусе зарубежных корейцев», действие которого не распространялось в полной мере на корейцев Китая и СНГ.

В 2003 году Конституционный суд Республики Корея признал его «дискриминационным» в отношении корейцев в Китае и бывшем СССР и несоответствующим Основному закону страны. Поэтому в 2004 году к нему были приняты поправки и зарубежными соотечественниками были признаны все этнические корейцы, покинувшие Корею до 1948 года, то есть китайские корейцы – чосончжоки и бывшие советские корейцы – корейны.

Виза F-4, получение которой было упрощено в 2010 году для этнических корейцев постсоветского пространства, во многом уравнивала в правах с гражданами Южной Кореи. Прежде всего, это право выбора места проживания, работы, право приобретения имущества, покупки квартир, открытия банковских счетов, пользования медицинским страхованием и занятия бизнесом. Виза F-4 не ограничена в сроке действия, но ее нужно продлевать после пятилетнего срока. Но ее могли получить этнические корейцы из стран СНГ от первого до третьего поколения.

В настоящее время в Южной Корее достигли совершеннолетия

смогут остаться в Южной Корее, получить гражданство, а значит их дети станут уже южнокорейскими гражданами.

Во-вторых, число русскоязычных корейцев в Южной Корее достигло 80 тысяч, и оно растет постоянно. Пройдет год-два и их численность достигнет 100 тысяч, то есть сравняется с числом корейцев одной отдельно взятой страны, например, Казахстана. Однако в отличие от диаспорных сообществ корейцев в странах СНГ корейцы в Южной Корее в силу объективных причин и кратковременности пребывания в стране не смогли выстроить свою организацию. Недавно учрежденная Ассоциация корё-сарам

в южнокорейском мейнстриме. Нет своего идеолога и трибуна, одинаково владеющего русским и литературным корейским языком.

В-четвертых, корейцы в Южной Корее должны скоординировать и сфокусировать свои действия на консолидацию своих рядов не для противопоставления «МЫ» (корё-сарам) и «ОНИ» – хангуки, а на скорейшую интеграцию на своей этнической родине. То есть усилия должны быть направлены не на сохранение своей этнокультурной специфики и русскоязычности, а на «растворение» в южнокорейском обществе. В противном случае им придется покинуть страну, вернувшись в места, покинутые ими, или иммигрировать в третьи страны.

И наконец, действующие законы, касающиеся этнических корейцев, на мой взгляд и ожидаемый новый специальный закон по корейцам оставляют без ответа концептуальный вопрос: что выгоднее для Южной Кореи – сохранить за рубежом сообщество этнических корейцев или репатриировать соотечественников под один национальный флаг – Тхэгыгки.



**Герман КИМ,** доктор исторических наук, профессор, директор Центра корееведения КазНУ им. аль-Фараби, профессор кафедры истории, директор Центра сотрудничества и исследования Центральной Азии университета Конгук (Сеул)

Прежде чем обсуждать так называемый специальный закон в отношении русскоязычных этнических корейцев-корейцев или по-корейски «корёин тыкпель боп», отметим два момента.

Во-первых, речь идет о принятии либо специального Закона, либо о продлении поправки к Закону о статусе зарубежных корейцев, действие которой заканчивается в июле текущего года. Либо речь пойдет о новой редакции поправки к действующему закону, который исключает корейцев четвертого поколения на получение визы F-4.

Вопрос четвертого поколения впервые был поднят в 2017 году, когда в Южной Корее отмечалось 80-летие депортации корейцев. Сейчас министерством юстиции готовится поправка в Указ президента Мун Чжэ Ина «О выезде и въезде зарубежных соотечественников в Республику Корея и их правовом статусе». Если изменения войдут в силу, то после 4 марта все этнические корейцы четвертого поколения могут получить визу F-4.

Во-вторых, прежде в Южной Корее действовали два законодательных акта, регулирующие отношения с диаспорой: «Закон об иммиграционном контроле» (1963) и «Закон о зарубежных соотечественниках» (1988). В соответствии с ними этническим корейцам из западных стран предоставили возможность получать специальные визы, приобретать недвижимость и проводить финансовые сделки.



Это поколение корейцев выбрало для жизни историческую Родину

С марта 2007 года южнокорейское правительство ввело новые правила въезда и пребывания в стране для этнических корейцев из стран СНГ и Китая. С этого момента у них появилась возможность получать гостевые рабочие визы H-2, которые позволяли им свободно въезжать в РК и выезжать из нее в течение 5 лет, а также работать в стране на протяжении 3 лет. Первоначально действовала также квота на годовую выдачу виз H-2.

дети, относящиеся к четвертому поколению, на которых правила получения визы F-4 не распространяются. Таковых на сегодня оказалось 516 человек. Кроме них, этого права лишены все корейцы четвертого поколения, проживающие на данный момент в странах СНГ. Таким образом возникла новая трагическая ситуация разделенных семей.

Два года тому назад неправительственные организации, правозащитники, и ряд действующих

в Республике Корея (Ансан), делает пока первые робкие шаги.

В-третьих, лишь единицы из корейцев принимают участие в обсуждении важных вопросов, так как основная масса занята обустройством личной жизни. Образно говоря голоса самого «утопающего» не слышно, раздаются лишь призывы «спасателей». Среди корейцев в Южной Корее нет еще ни общепризнанного лидера, имеющего авторитет и влияние как в своей среде, так и признание

Подытоживая свой комментарий скажу, что путь, образно названный мной в заголовке «ОТ КОРЕЙЦОВ К ХАНГУГИНАМ», нам пока неведом, вот почему в конце стоит вопросительный знак. Ясно лишь одно, он не будет устлан лепестками роз, но мы корейцы, прошедшие в своей истории «огонь, воду и даже медные трубы», преодолеем новые препятствия и обеспечим будущее своим детям и внукам, как это сделали наши родители и предки.

**5 февраля наступил год Желтого Земляного Кабана (Свиньи) по лунному календарю. Вместе со странами Азии его праздновали народы России.**

## МИР НА ЗЕМЛЕ - МИР В СЕМЬЕ



**Лаки Ли, бизнесмен, общественный деятель**

Вот и наступил главный праздник для всех нас – Соллаль. В этом году я праздновал его впервые и сразу оказался в компании единомышленников. Региональная национально-культурная автономия корейцев в Республике Крым пригласила меня, как миротворца, в Симферополь на торжественное мероприятие. Поводов встретиться у нас было много: пятилетний юбилей вхождения Крыма в состав России, укрепление культурного и межнационального сотрудничества корейцев в Крыму.

Россия — уникальная страна по национальному составу населения. Мы празднуем новый год по григорианскому календарю, рождество, мусульманский новый год, еврей-

ский новый год, новый год по лунному календарю.

Мне, как корейцу и россиянину, радостно видеть, что корейская диаспора особенно поддерживает друг друга в сложные времена. Эти люди, как и я, обеспокоены экономическими санкциями и открыто заявляют о необходимости объединения вокруг идей мира и толерантности.

Перед Россией стоит множество вызовов, и ответить на них можно лишь в условиях мирного сотрудничества не только корейцев, но и представителей всех национальностей.

Во время празднования Соллаль мне удалось прочувствовать всю корейскую культурную и национальную самобытность.

Каждый раз удивляюсь, как наш народ умудряется бережно сохранять древние традиции. Несмотря на неизбежную глобализацию, наша культура проявляется во всем: кухня, язык, почитание семьи и предков, моральные устои.

Большое преимущество корейской диаспоры состоит в том, что наша Родина там, где мы живем. Поэтому и не случайно празднование Соллаль состоялось именно в Крыму. Мы должны способствовать установлению мира не только в семьях, но и в нашей стране. Уверен, что мир на земле начинается с мира в семье.

## СИМФЕРОПОЛЬ



**Организатором празднования корейского Нового года по лунному календарю в рамках Дней корейской культуры выступила Общественная организация «Региональная национально-культурная автономия корейцев Республики Крым» при поддержке государственного комитета по делам межнациональных отношений и депортированных граждан Республики Крым и государственного бюджетного учреждения Республики Крым «Дом дружбы народов».**

5 февраля на праздник собрались около 300 корейцев со всего Крыма. Почётными гостями праздника стали

представители государственных органов власти Республики Крым, а также корейцы, проживающие в других регионах России.



С пожеланиями и поздравлениями к собравшимся обратились заместитель председателя Государственного Совета РК Эдип Гафаров, первый заместитель председателя Государственного комитета по делам межнациональных отношений и депортированных граждан Республики Крым Александр Попов, член Совета по межнациональным отношениям при Президенте Российской Федерации Эскендер Билялов, начальник Службы по земельному и фитосанитарному надзору Республики Крым Владимир Ан, заместитель главы администрации города Симферополя Якуб Зейтулаев, генеральный директор ООО «Общероссийское объединение корейцев» Вячеслав Ким, председатель региональной национально-культурной автономии белорусов РК «Белорусы Крыма», член Общественной палаты РК Роман Чегринец, председатель РОО «Украинская община Крыма» Анастасия Гридчина.

**Пресс-служба Общественной палаты Республики Крым**

## ТЮМЕНЬ

**К празднованию Нового года по лунному календарю (Соллаль), который также считается началом весны, корейская община Тюмени подготовила большую культурную программу.**



Более 300 гостей разместились в концертно-танцевальном зале «Золотые ворота Сибири». Жители и гости областной столицы познакомились с богатыми традициями корейского народа, попробовали необычные национальные блюда, окунулись в завораживающий мир вековых обрядов, песен и танцев, посмотрели фильм о великих корейцах – мыслителях, спортсменах, музыкантах.

Одним из организаторов и идейных вдохновителей торжества стал недавно назначенный почетный консул Республики Корея в Тюменской области Игорь Самкаев.

– Корея активно развивается. Недавно страну посетила тюменская делегация в составе 22 участников. Были заключены меморандумы о взаимовыгодном сотрудничестве. А в конце мая в регионе пройдет выставка, где корейские представители познакомятся с потенциалом тюменских промышленных предприятий, – подчеркнул он. – Я верю, что вместе мы внесем ощутимый вклад в развитие дружественных отношений Республики Корея и Тюменской области, и откроем много возможностей для будущего наших детей.

– Соллаль любимый у корейцев праздник, пропагандирующий се-

мейные ценности и единство народа, – рассказал председатель ТООО корейцев «Единство» Алексей Тен, главной новогодней традицией является «себэ» – дети поздравляют своих родителей. Молодежь в национальных костюмах ханбок низко кланяется старшим родственникам. Родители дарят детям деньги «себэтон» и произносят небольшую напутственную речь. Во время застолья родственники обязаны помянуть четыре поколения усопших.

В концертной программе звучали как корейские, так и русские мелодии, и это было ещё одним свидетельством близости двух культур.

Восторг зала вызвало исполнение шлягера «Миллион алых роз» на русском языке певицей из Узбекистана Ириной Нам в сопровождении ансамбля корейского танца «Ариран Русь».

– В Стране утренней свежести, как называют Корею, на новогодние торжества отводится три-пять выходных дней, чего нет у корейцев, живущих в России. Для тюменских корейцев этот праздник – отличный повод встретиться с друзьями и близкими, продлить радость от российского нового года. Обмен подарками также больше проходит в Новый год по обычному календарю, –

рассказала основатель и преподаватель тюменской школы корейского языка «КИМИ» Ольга Ким.

– Кстати, большинство учащихся в школе корейского языка – русские девушки, которые мечтают о путешествии в Корею и для этого смотрят фильмы, слушают музыку и читают книги на корейском языке.

Празднование Соллала завершилось зажигательным выступлением заслуженной артистки России Аниты Цой – одной из самых известных кореек российской эстрады.

**Евгения СУВОРОВА, Ирина КУРГУЗОВА**



**РЯЗАНЬ**

**По-семейному за большим праздничным столом рязанцы разных национальностей отметили корейский Новый год.**

По древней традиции барабанными ударами оповестили всех гостей, что пора встречать первые лучи весеннего Солнца. Барабаны – традиционный для культуры Кореи инструмент. Без него не обходятся крупные торжества, особенно национальные праздники. В этот день горожане узнали много интересного и необычного о Стране утренней свежести. А вот раскрыть красоту и прочувствовать колорит корейской культуры помогли творческие коллективы из Москвы: «Чосон», «Ханль Се» и «Самульнори».

Для Светланы Ромадиной, представителя министерства культуры и туризма Рязанской области празднование Соллаль было впервые. В приветственном слове она выразила надежду, что на Международном Форуме древних городов, который в этом году будет проводиться во второй раз примет участие и один из городов Кореи. Ещё, неподдельный интерес и восторг она проявила к женскому национальному костюму – ханбок, который отличает простота линий и символичность в каждом элементе декора.

Конечно же, такое яркое и зрелищное событие сопровождалось застольем, где можно было угоститься блюдами корейской кухни. Праздник проходил в городском Центре межнациональных культур и музыкальным подарком всех



гостей приветствовал Ихтиандр Кадиров, солист группы «Все свои» узбекского общественного объединения. Организатором праздника выступило региональное от-

деление Общероссийского объединения корейцев. И, как отметил его председатель Игорь Ли, в дальнейшем эта традиция будет сохраняться. Более того, в планах продол-

жать популяризировать корейскую культуру в регионе. – Надо поддерживать традиции корейского народа, поэтому мы справляем Соллаль вместе. Важно отметить, что

мы объединяем людей, которые живут здесь, не зависимо от их национальности, – отметил Игорь Ли.

С восхищением о празднике отзывались и другие гости. Это представители городской администрации, Международного отдела Рязанского государственного университета, творческой лингвистической школы «Умная панда» и др.

У многих народов существует поверье «Как встретишь Новый год, таким он и будет», в Рязани, можно сказать, Восточный Новый год вступил в свои права и во всей красе!

**Зулайхо КАДИРОВА,**  
руководитель  
рязанского регионального  
отделения Всероссийской  
Гильдии межэтнической  
журналистики

**САНКТ-ПЕТЕРБУРГ**



**По многолетней традиции в городе на Неве праздник собирает не меньше сотни тысяч гостей. Тем более, что землячество с каждым годом растёт и молодеет.**

Вступительную часть открыл президент Санкт-Петербургской корейской национально-культурной автономии И.А. Цай. Собравшихся приветствовали также Генеральный консул

Республики Корея в Санкт-Петербурге Квон Дон Сок, первый заместитель председателя Комитета по межнациональным отношениям и реализации миграционной политики в Санкт-Петербурге В.Я. Окрушко, председатель комитета по местному самоуправлению, межнациональным и межконфессиональным отношениям Ленинградской области Д.В. Бурак, президент Санкт-Петербургского объединения граждан Республики Корея Ли Мивон и президент

набирающего популярность среди молодежи Кимчи Клуба Д.О. Пак.

Концертная часть вечера была, как всегда, на высоте усилиями, талантом и обаянием солисток заслуженной артистки России Марины Цхай и Натальи Нью, ансамбля «Ариран».

Организаторы постарались, чтобы программа торжества была разнообразной и увлекательной. Публике понравилось показательное шоу тхэквондистов. Почти все гости ушли с выигрышами и сувенирами из импровизированных лотков, где можно было купить понравившиеся товары из Кореи.

И, конечно, какой Соллаль без танцев! Здесь неожиданно для всех завилами веселья стала супружеская чета генконсула Квона. Они и сами от души танцевали и приглашали всех в круг.

Глядя на генконсула подумалось: с таким дипломатом Корея точно станет ближе России!

**Георгий КИМ**

**УССУРИЙСК**



**Этим красивым выходом победителей многих краевых конкурсов и финалистов чемпионата Дальнего Востока по спортивно-балльным танцам Константина Кана и Эвелины Тянь начался праздник Нового года по Лунному календарю, организованный краевым обществом ветеранов Нюиндан (председатель – Юн Станислав Григорьевич).**

В качестве почетных гостей присутствовали консул Республики Корея Пак Сан Те, гости из национальных общин Приморья – белорусской, башкирской, азербайджанской.

Спонсорскую поддержку в проведении праздника оказали председатель ассоциации корейцев Приморского края, почетный гражданин Владивостока Пак Валентин Петрович, предприниматели Ан Никита Владимирович, Ли Артур Миронович, Ли Олег Юрьевич, Шин Максим Анатольевич, Хегай Анюта Афанасьевна.

Гостей порадовало также выступление гостя из Узбекистана музыканта и певца Родиона Дона.

**Галина КИМ**

**МОСКВА**

**Новогодний праздник межрегиональной общественной организации «Общество сахалинских корейцев» (МОО ОСК) прошел с участием представителей ООК, посольства Республики Кореи, Консультативного совета по мирному и демократическому объединению, межрегиональной общественной организации содействия мирному объединению Кореи «Боминрен» и другие.**

Вечер открыли с поздравительной речью председатель общества Ким Те Сон и заместитель председателя Ким Су Ман. Собравшиеся испол-

нили корейскую народную песню «Ариран».

Госпожа Лю Ок Кён (председатель Московского отделения Консультативного совета по мирному и демо-

кратическому объединению Кореи (NUAC) по хорошему позавидовала дружной сплоченности сахалинцев. Ф.П. Ким (председатель Боминрен) очень тепло поздравил всех и пожелал доброго здоровья и благополучия семьям. А президент MSCO издатель газеты «Ури-синмун» Бён Сон Ро подарил гостям известную корейскую новогоднюю песню.

Очень порадовало, что на нашем вечере были сахалинцы первого, второго и третьего поколений. Всех покорила великолепный дуэт саксофонистов Михаила Ли и Геннадия Че египетский номер «Танура шоу»! Словом, праздник удался на славу!

**Пак Сон Э**

**МДКМ (молодежное движение корейцев Москвы) впервые самостоятельно провело корейский новогодний праздник.**

Мы стремились показать корейский Лунный Новый Соллаль год таким, каким его привыкло видеть старшее поколение, с учетом всех его особенностей. Открыл праздник ансамбль корейского танца школы 1086, а ведущие Денис Нам и Александра Лим представили презентацию об основных аспектах Соллаль и наглядно и подробно показали, как совершается древнейший обряд поклонения предкам «Чаре». В показе участвовали уважаемые гости Заслуженный учитель России Нелли Николаевна Эм и Николай Ким. В программу органично вписался ансамбль «Каягым».

Участие свыше 70 гостей, некоторые из которых приехали на празднование Соллаль



из других стран и городов, декорации, призванные погрузить посетителей в атмосферу праздничного корейского дома, выступления ансамблей, традиционная новогодняя еда – все это подготовлено участниками МДКМ.

Спасибо большое вам, ребята, за этот праздник, который мы все вместе с вами сделали! Уровень нашей организации действительно растёт. И сегодня я увидел это. Мне действительно приятно было наблюдать за

вашей работой. Горжусь вами. Мне все понравилось. Организованность была на высоком уровне. Мероприятие показало, что наша новая структура успешно работает.

Особая благодарность всему руководству Центра культуры народов России и особенно Мери Вахтанговне Русановой за поддержку наших начинаний и плодотворное сотрудничество!

**Вероника ТЕН,**  
фото Полины АЛЕКСЕЕВОЙ



# ТРИ ТАНКИСТА, ТРИ ОТВАЖНЫХ ДРУГА

Исполнилось 30 лет со времени окончания военного конфликта на территории Демократической республики Афганистан между правительственными силами Афганистана и Ограниченным контингентом советских войск с одной стороны и многочисленными вооруженными формированиями афганских моджахедов, пользовавшихся политической, финансовой, материальной и военной поддержкой ведущих государств НАТО и консервативного исламского мира с другой стороны (1979-1989). 15 февраля 1989 года советские войска покинули территорию Афганистана. «РК» рассказывает о трех наших соотечественниках, выполнявших интернациональный долг с самого начала боевых действий.



Слева направо - Слава Ан, Лева Цой, Игорь Ким в 1979 году...

## ВСЕ ОСТАЛИСЬ ЖИВЫ

Вячеслав АН,  
Саранск, Республика  
Мордовия

19 февраля 1980 года, Афганистан... Ташкуртан, Джаркудук – охрана нефтяных вышек и участие в рейдовых операциях.

На операции в Сари-Пуль я был ранен. Мой танк замыкал колонну полка, во время прохода через мост душманы взорвали его, и танк упал на башню с 8-метровой высоты.

Понял, что ничего не поймаю: вспышка, наклон танка, а потом взрыв, потемнение в глазах, ужасная боль, крик и стон наводчика и полный провал памяти. Очнулся в госпитале. Вижу людей в халатах – значит живой, повезло, – подумал я тогда. Перелом ключицы и множество осколочных порезов. Что произошло на самом деле?

Первым выстрелом из гранатомета взорвали мост, второй пришелся по танку – взрыв, дальше потеря созна-

ния. К счастью, все остались живы.

После госпиталя отправили в командировку (замена подорванного танка), по пути встретился в другом Игоре Кимом, это была наша первая встреча после расставания, его рота охраняла pontонный мост, мы очень были рады друг другу.

7 июня 1981 года – долгожданный дембель и вторая встреча с другом. Получается: вместе призвались и вместе возвращаемся домой.

После армии работал в родном колхозе «Северный Маяк» Ташкентской области. Освоил множество профессий, начиная от автоэлектрика до водителя грузовых автомобилей, помогла армейская школа – мог управлять гусеничными тракторами.

В Саранск переехал в 2001 году по приглашению родственников. В данный момент у меня свой семейный бизнес – занимаюсь изготовлением и продажей корейских продуктов питания.

## НАМ БЫЛО 20

Лев Цой,  
Благовещенск,  
Амурская область

Апрель 1979 года... Идет призыв на военную службу, пришлось время отдать долгу стране...

Учебный танковый полк – 1 рота, 2 взвод, подготовка командиров танка. Не пожалел, что попал именно в этот взвод, там уже служили Игоря Ким и Анчик (Слава Ан) – пацаны, с которыми я крепко подружился.

Формирование и развертывание 395-го мотострелкового полка (МСП) происходило в Термезе Узбекской ССР. Там же расстались, у каждого было свое боевое подразделение в Афганистане.

Март 1980 года, Афганистан... Тяжелое время. Перебои со снабжением продовольствиями, на экипаж распределяли на неделю по 4 буханки хлеба, коробочку крупы и горсточку сахара. Вот так два месяца. К концу мая всё наладилось.

Когда вышел приказ о демобилизации, нас, старослужащих, отправили на операцию в провинцию Баглан, Кишлак Дех-Салах,

которая длилась почти месяц. Было очень страшно, могло случиться что угодно. На этой операции тяжело ранило механика водителя, снайперская пуля застряла в теле.

Нужно было вывести танк из-под обстрела и раненого доставить в медпункт. Связываюсь с командиром взвода, получаю добро, сажусь на место механика-водителя, ведь нас учили и водить, и стрелять. Вспоминаю в сумрак и вдруг вижу вспышку в горах. «Гранатомёт!» – кричит заряжающий, даю газа, танк резко рванул вперед. Ещё мгновение – и снаряд лёг бы точно в цель, не оставив мокрого места ни от танка, ни от экипажа.

В июле 1981 года демобилизовался. По возвращении домой обнаружилась болезнь – гепатит в тяжёлой форме. Длительная полугодовая реабилитация, и – прощай, мечта об институте.

За свою трудовую деятельность заработал на две кооперативные квартиры в Ташкенте, был полон сил и оптимизма, всё складывалось отлично, пока существовал СССР. После распада страны нормально жить было невозможно, а дети



...они же – в 2019 году

росли, нужно было дать им образование.

В 2000 году переехали в Амурскую область. Работал в Республике Саха, где мог достойно зарабатывать и дать детям образование. Старшая дочь окончила медицинский университет, средняя – университет народного хозяйства, а младшенькая учится в Амурском госуниверситете.

Примерно год назад обнаружил на электронной почте фотографию одного молодого человека, в нём узнал своего друга Игоря Кима, он спросил: узнал ли я его? Конечно, узнал, хоть прошло почти 40 лет. Лицо то же, только слегка постаревшее. Ну, что вы хотите – ведь нам было тогда по 20 лет, совсем пацаны!

Игорь КИМ,  
Москва

Наша рота обеспечивала охрану стратегически важных объектов. Иногда участвовали в рейдовых операциях по ликвидации бандформирований.

Запомнился один из таких рейдов. Нашему взводу приказали в срочном порядке выдвинуться в провинцию Саманган. Прибыв к месту назначения, мы ужаснулись: горело всё – камазы, бензовозы. Сколько погибло ребят, мы не знали. Сразу же выдвинулись с мотострелками в район скопления банд (духов). В горах они были неуязвимы, очень хорошо ориентировались и быстро меняли места дислока-

## ЕСТЬ МЕЧТА – ВСТРЕТИТЬСЯ С НОВА

ции. Противника было трудно определить: днём они обыкновенные дехкане, а ночью – духи. Стреляли они очень метко, поэтому мы передвигались только в боевых порядках, попоходному было запрещено.

В танке дышать было нечем, духота, особенно когда безвылазно целый день находишься внутри брони. Но открывали люки только в безопасных местах и только по команде. В горах мы были уязвимы, но и афганская армия без нас никуда.

Жизнь после службы Советской Армии... Это было становление и налаживание обыкновенного быта, надо было думать как жить дальше. Из-за этой жизненной суеты забываешь всё на свете, что ты когда-то учился, что ты когда-то служил, что у тебя есть такие друзья, которых ценил.

Далее семейная жизнь, семья, дети... Новые проблемы, новая жизнь, окунаешься в нее полностью. Вот так незаметно прошло почти сорок лет.

Решил всё-таки разыскать своих друзей. После распада СССР сделать это оказалось нелегко. Нас раскидало по разным городам и странам. Помогли современные средства

коммуникации. И вот чудо – я нашёл своих друзей. Конечно, мы очень изменились...

Лёвчик, Лев Алексеевич Цой, стал совсем седым. У меня белых волос почти нет, но, кажется, больше морщин... Беспокоился: столько времени прошло, узнает ли он меня? Я послал ему свою нынешнюю фотку, и он сразу же написал ответное письмо. Стали переписываться и узнавать друг друга заново.

Лев сейчас живёт в Благовещенске Амурской области, у него три красавицы-дочери, и он уже стал дедушкой.

Славик, Вячеслав Борисович Ан, узнал меня сразу по голосу, когда я позвонил ему. Столько времени прошло, а он не забыл! Живёт в Саранске, в Республике Мордовия, предприниматель, женат, сын недавно демобилизовался из армии.

Созваниваемся и так же шутим, как те 20-летние пацаны, прошедшие суровое испытание Афганистаном. Вспоминаем трудные и радостные моменты, дружбу, которая у нас крепла с каждым днём.

Теперь у каждого из нас общая заветная мечта – увидеться вновь!

Подготовил Игорь Ким



Присягаю  
Отечеству

Чуть больше двух месяцев назад принял решение отслужить действительную военную службу. Время летит быстро. Немного освоился

и хочу поделиться своими ощущениями.

Сложностей хватает, моментами бывает очень тяжело, но никогда не

## В СОЛДАТСКОМ СТРОЮ

думал, что преодоление их может сделать сильнее, лучше и даже умнее.

Из своего небольшого армейского опыта сделал вывод: самым непривычным для любого новобранца является жизнь в коллективе 24 часа в сутки. В одной роте около 70-80 человек, все с разным воспитанием, характером и жизненными принципами. Отсюда – проблемы, конфликтные ситуации. Но, с другой стороны, военнослужащие становятся единой сплочённой семьей, когда все вместе отвечаем за проступок одного человека.

Не согласен с распространенным мнением, что служба в армии по большей части бесполезна и ника-

ких практических навыков здесь не приобретешь.

За эти два с небольшим месяца научился разбирать, собирать, чистить оружие, стрелять из автомата, узнал и овладел тактическими навыками и приемами ведения боя, правильно применять средства защиты, ходить в строю, ориентироваться в сложных ситуациях и неукоснительно выполнять команды командиров. Быстро принимать пищу, одеваться и многому ещё чему новому и полезному.

Вообще служба в армии мне чем-то напоминает школьный лагерь, конечно, гораздо более строгий и серьезный. Вместо вожатых – сержанты, офицеры, прапорщики,

которые так же, как и вожатые, следят за нашим поведением, учат нас чему-либо, отвечают за наше здоровье и жизнь, воспитывают.

Как и на гражданке, в армии, конечно, случается и плохое, и хорошее. Бывает, «теряются» личные вещи. Но с рукоприкладством или драками, о которых гуляют слухи, не сталкивался. Здесь за этим очень серьезно следят. В жизни всякое случается, но это, скорее, исключения из правил. Так же как и дедовщина. Её у нас нет, просто идёт разделение на старший и младший призывы. А вот наказания за отступления от Устава незамедлительны. Что уже почувствовал на себе. И это, наверное, справедливо. Без дисциплины не может быть сильной армии!

Артём ЛН, рядовой  
февраль, 2019

# ФОРМУЛА МУЖЕСТВА

**Глеб Юн родился в 1974 году. Сразу после окончания школы был призван в армию. Окончил факультет теоретической физики Томского университета. Около двух десятков лет работал на производстве, затем в коммерческих структурах. Старший вице-президент Внешэкономбанка. С детства увлекался восточными единоборствами. И неудивительно, что самостоятельный бизнес начал именно в этой области: открыл боксерский зал и бойцовский клуб для мальчиков «Школа героев Gymnasium», где начал внедрять уникальные методики образования. Через некоторое время стал одним из организаторов «Гонки Героев» – экстремального забега с препятствиями по пересеченной местности, который проводится при поддержке Минобороны России. Постепенно это стало не просто увлечением, а смыслом жизни. Об этом Глебу спрашивала корреспондент «РК».**



есть. Она меня любила, и интуитивно понимала, что для меня в каждый конкретный момент хорошо – когда отдать на спорт, когда можно позволить уличную тусовку, у меня были хорошие школьные университеты, хорошие уличные. И сейчас меня мама поддерживает. Также у меня в спорте

объединяющее событие. Когда совсем незнакомые ранее люди проходят «Гонку героев», потом ещё год общаются и встречаются по субботам. Есть вокруг чего дружить. Люди проходят такие испытания, после которых становятся друг другу родными. Грязь, преодоление своей слабости, совершение по-

уделяется профессиональному спорту и очень мало любительскому. А большинство успешных профессионалов в спорте именно из любителей пришли, а не наоборот. Также у нашей гонки есть уникальный формат – military. После чего мы получаем отзывы типа «Низкий поклон нашим дедам! 5 лет войны мы бы не выдержали!». Эти люди бежали два часа и понимали, что пять лет войны – это подвиг!

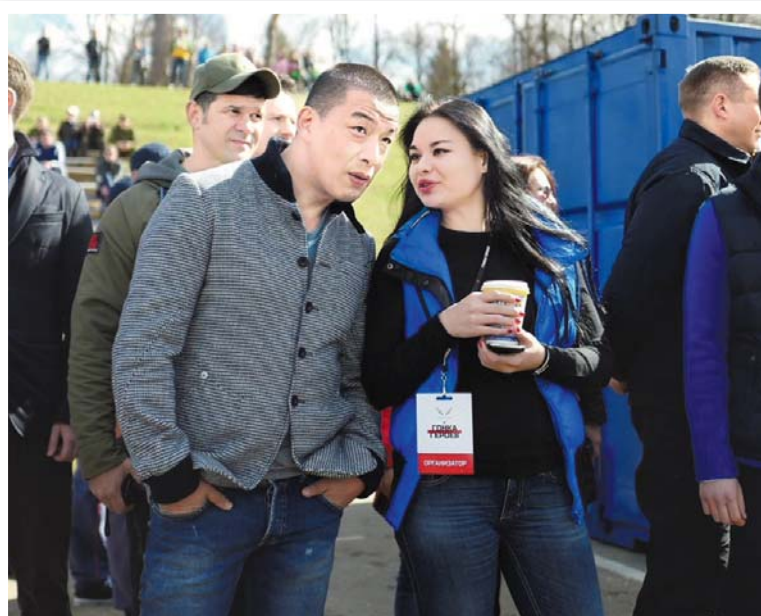
**– Да, действительно подвиг! Тогда специальные люди рождались.**

– Да, при этом у нас на гонке они бегут два часа в хорошую погоду. После таких отзывов понимаю, что гонка прошла не зря. Сейчас этой гонкой управляет Ксения Шойгу. Молодая, сильная, целеустремленная девушка. Очень сильная личность. У меня мужчин-партнёров таких нет. С чётким словом, дисциплиной, низкий поклон родителям, что так воспитали.

**– Как вы относитесь к армии в России?**

– Давайте так, сначала определение, а потом – отношение. Если мы армию определяем, как инструмент обеспечения суверенитета и безопасности государства, то я к ней отношусь хорошо. Это важная составляющая безопасности государства. И это одна из главных задач государства – обеспечение безопасности.

Также я могу относиться к армии, как к педагогическому инструменту, как к инструменту воспитания мужчин. Каждый мужчина должен касаться боевой подготовки. Это часть его закономерного развития. Необходимо



С Ксенией Шойгу

был очень хороший наставник, вообще мужчины в моей жизни сыграли важную роль, заложили правильные ценности.

**– У вас бывают моменты опустошения, когда вы всё уже поняли в этой области и достигли предела?**

– Это нормальная история, что нам кажется, что человек, достигший многого, уже всё знает в этой области, а он – наоборот, понимает, что ещё ничего не достиг. Достижение – это всего лишь момент пересечения финишной черты, а дальше ты бежишь следующую дистанцию.

**– Это как в «Гонке героев»?**

– Ну, для красоты можно сказать и так.

**– Почему люди приходят к вам на «Гонку героев»?**

– Почему сейчас моден триатлон, почему актуальны единоборства, почему мужчины пошли в барбер-шопы? Сейчас любое проявление себя как мужчины, пусть даже ложное, приветствуется. У кого есть борода – вообще красавчик! Но во всём этом есть потребность единения и чтобы была мужская история.

Самое главное, чего не хватает при современном ритме – это то, что у нас нет времени дружить. А мы сделали

ступков, которые в обычной жизни ты не делаешь. «Гонка героев» – это проект, который просто попал в запрос и потребность современного общества, а дальше и делать ничего не нужно было. Придумали концепцию, за неделю мы привлекли через Интернет человек 500-600.

Сейчас, когда открывается приём заявок на Гонку, места продаются за 2-3 дня. В нашей стране очень много внимания



понимать, что армейская подготовка – это веками выстроенная модель, решающая чёткие задачи.

Например, поднять большой коллектив в атаку. Ну не поднимается большой коллектив в атаку уговорами и здравым смыслом. Но если перед глазами у нас будет махровая девица, то это уже другая армия, и, к сожалению, такая история есть везде, где есть мужской коллектив. Поэтому к армии я отношусь хорошо, плохо – к любой бессмысленной муштре, бессмысленной деятельности и неважно – в армии, офисе, в организации любых проектов.

**– Расскажите, пожалуйста, про воспитание мальчиков.**

Миллионы лет девочки и мальчики развивались совершенно по-разному, и поэтому у них были чётко очерченные функции. Когда воспитываем мальчика или девочку, то нужно чётко разделять, что мальчик – это добытчик, а девочка – сохранение и развитие. Следующее, что нужно чётко понимать – кто такой успешный мужчина.

Было проведено большое исследование на основании характера успешных мужчин, получилось колесо. По его окружности – точки «образование», «связи», «характер», «трудолюбие», «капитал», «дисциплина». И оказалось, что те, кто успешные, у них всегда есть образование, но оно занимает не ведущую роль, у них преобладает «дисциплина», «трудолюбие» и «характер».

Теперь как воспитать этого успешного мужчину. Воспитание – это совместный посильный труд. Совместная деятельность мужчины с мальчиком и последовательная передача знаний. Не важно, что это, поход на охоту, спорт, мастерская, всегда рядом с отцом – сын.

**– В чём вы видите технологически и социально значимое достижение за последние пять лет?**

– Есть несколько трендов, один – уже немного поднадоевший – блокчейн, это система, которая должна породить доверие между людьми и это произойдёт рано или поздно, когда будет готово общество. Второе направление – это long live, качественное долголетие, в этой сфере сейчас много всего происходит, это и продолжительность жизни, и здоровье, на всех уровнях – от биомедицины до биохакинга, геновая инженерия. Также есть направление – всё, что связано с большими данными, квантовыми вычислениями.

**– Насколько вы ощущаете себя корейцем? В чём это проявляется?**

– Процентом на 30%. Я люблю острую корейскую пищу. Традиции не соблюдаю, в Корее не был, корейский язык не учу. Я родился в Петропавловске-Камчатском, был единственным корейцем в школе и в институте и внутренне себя всегда ощущал голубоглазым блондином (смеётся). Обе супруги мои – русские, мои родители по духу тоже русские.

**Ольга САМБУРОВА,**  
фото пресс-центра «Гонки героев»



29 января в государственном музее Востока состоялась церемония открытия выставки «Новый футуризм Хван Ын Сон».

Выставка была организована Культурным центром Посольства Республики Корея совместно с государственным музеем Востока при поддержке министерства культуры Российской Федерации и министерства культуры, спорта и туризма Республики Корея.

В XXI веке искусство Республики Корея не только успешно интегрировалось в глобальное художественное пространство, но и все более явно выдвигается в нем на лидирующие позиции. Художники этой страны ежегодно попадают в списки самых влиятельных художников мира.

Корейская художница Хван Ын Сон привезла свои работы в Россию после успеха на международных выставках в Париже (Grands et jeunes d'aujourd'hui, 1994–95) и Страсбурге (ST-ART, 2014), а также на выставках в Токио и на родине в Южной Корее.

Все тридцать три работы автора – примеры абстрактной живописи и написаны маслом. Они являются отражением свободного, спонтанного и личного эмоционального переживания. Масло же в наибольшей степени отвечает творческому темпераменту художницы Хван Ын Сон. В традиционной для национальной восточноазиатской живописи туше ей не хватает «плоти», «телесности». Художница предпочитает фактурность, пастозные мазки.

Выставку представили первый заместитель генерального директора государственного музея Востока Метакса Татьяна Христофоровна, министр Посольства Республики Корея в Российской Федерации Ли Джин Хён, и, разумеется, сама художница Хван Ын Сон.

Мероприятия, организованные Культурным центром Посольства Республики Корея

## ЦЕРЕМОНИЯ ОТКРЫТИЯ ВЫСТАВКИ ХВАН ЫН СОН



С послом Республики Корея в РФ У Юн Гыном



Художница Хван Ын Сон



Фрагмент картины художницы



Хван Ын Сон и Татьяна Христофоровна Метакса

## А ВЫ ПОЕЛИ ТТОККУК НА СОЛЛАЛЬ?

2 февраля в стенах Российской государственной детской библиотеки состоялось празднование корейского Нового года «Соллаль». Праздник для детей и их родителей был подготовлен совместными усилиями Культурного центра при Посольстве Республики Корея и РГДБ.

Гостей была возможность узнать больше о том, как празднуют Новый год в Южной Ко-

рее. Было организовано игровое пространство, где все желающие могли попробовать свои силы в корейских

традиционных играх, примерить корейский традиционный костюм ханбок и сфотографироваться в нем.



На празднике можно было попробовать традиционную корейскую еду



Гости праздника с официальными символами тхэквондо Чин-Чинном и Тэраном

Празднование продолжилось концертной программой. Дети могли узнать, что такое лунный календарь и почему он отличается от солнечного, а также сами попробовать сделать новогодний приветственный поклон.

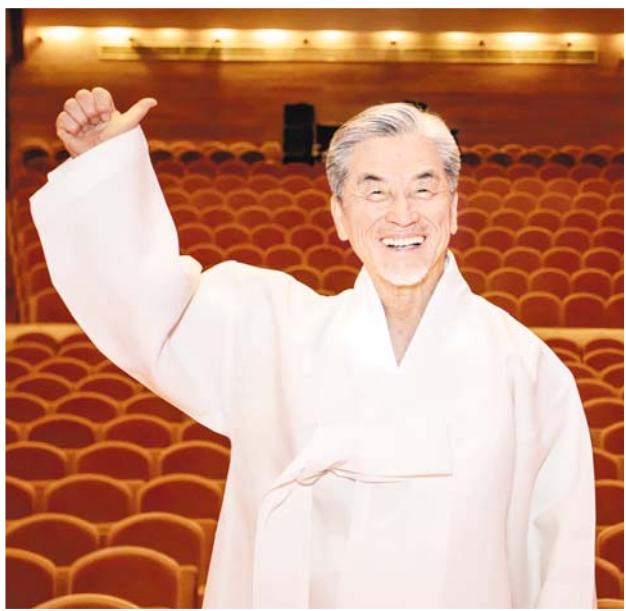
На сцене концертного зала РГДБ выступил коллектив Московской школы кино «Made in Korea». Студенты показали представление по мотивам корейской народной сказки, а также поиграли с детьми в игры.

В конце мероприятия гостям предложили попробовать традиционные корейские блюда: кимпаб (роллы из сушеной морской капусты

с рисом и овощами) и тток (сладкий пирожок из рисовой муки). В Корее же главным новогодним блюдом считается тток-кук — суп с рисовыми клецками на говяжьем бульоне. Человек, который доел миску тток-кука, считается ставшим на год старше. Часто под фразой «сколько мисок тток-кука ты съел?» имеют в виду «сколько тебе лет?».

Завершился праздник показом серии мультфильма «Черные галоши». Вместе с главным героем мультфильма – мальчиком по имени Ли Ке Ён гости праздника переместились в Корею 1970-х годов и научились готовить корейскую лапшу рамэн.





Певец Чан Са Ик



Певец Чан Са Ик и а капелла коллектив The Solists во время выступления

«Некоторые люди, как подснежники, расцветают после зимы, а некоторые и летом. Вот и моя жизнь подобна цветку, но только он зацвел поздней осенью, на закате жизни» – из интервью Чан Са Ика телеканалу «ТВ Культура», эфир от 11.02.2019.

Корейского певца Чан Са Ика уже давно называют Голосом Кореи. Его музыка не имеет определенного жанра и сочетает в себе несколько стилей: джаз, поп и традиционная корейская песня, но неизменно вызывает у людей слезы и трогает за душу.

Чан Са Ик начал свою карьеру в 47 лет, когда большинство исполнителей уже завершают свою деятельность, и уже на протяжении практически трех десятков лет остается на корейской сцене и покоряет весь мир. Ведь поет он не только о том, что близко корейскому народу, но и о



Певец Чан Са Ик с Чрезвычайным и Полномочным послом Республики Корея в Москве У Юн Гыном и российским пианистом Олегом Аккуратовым

том, что понятно всем людям: о любви, родителях, горестях и радостях, о жизни.

11 февраля в Московском международном Доме музыки состоялся

концерт «Голос Кореи: Чан Са Ик «Чиллэ Кот», организатором которого выступил Культурный центр Посольства Республики Корея в Москве.



Зрительный зал Дома музыки

В концерте также приняли участие российский пианист Олег Аккуратов и первый а капелла коллектив из Кореи «The Solists». Звучали такие инструменты, как хэгым (двухструнный

смычковый инструмент), барабаны, контрабас, труба и гитара.

Почетным гостем концерта стал Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Корея в России У Юн Гын.

## ПЕРЕДАЧА КОРЕЙСКИХ КНИГ В ФОНДЫ МОСКОВСКИХ БИБЛИОТЕК

В рамках Меморандума о сотрудничестве, заключенного в ноябре 2018 года между Культурным центром Посольства Республики Корея и Ассоциацией корейских издателей, состоялись официальные церемонии передачи книг в фонды библиотек Москвы от Культурного центра Посольства Республики Корея и Ассоциации корейских издателей.



Передача книг заведующему отделом Международного сотрудничества высшей школы культурной политики и управления в гуманитарной сфере МГУ Савидову Н.В.

Культурный центр получил от Ассоциации издателей 365 книг на корейском языке, 169 из которых представле-

ны в собственной библиотеке Культурного центра, 65 экземпляров переданы в фонд Российской Государственной Детской Библиотеки, 48 – в фонд

Центра восточной литературы Российской государственной библиотеки и 83 экземпляра – в фонд библиотеки Корейского центра Высшей школы культурной политики и управления в гуманитарной сфере (факультет МГУ).

Культурный центр Посольства Республики Корея уже второй год передает книги в фонд Российской Государственной Детской Библиотеки.

2 февраля в рамках празднования корейского Нового года в стенах Российской Государственной Детской библиотеки состоялась церемония передачи 65-ти детских книг в фонд библиотеки.

8 февраля серия из 48-ми книг была официально передана Российской Государственной библиотеке. Среди них издания романов, автобиографических дневников, исторические записки и поэзия.

13 февраля серия книг на корейском языке была также передана в фонды библиотеки МГУ. После официальной части для всех желающих была открыта выставка, посвященная культуре Республики Корея, а также проведен мастер-класс по корейской каллиграфии.

## ОБЪЯВЛЕНИЯ КУЛЬТУРНОГО ЦЕНТРА

한국문화원  
CORSEAN CULTURAL CENTER  
닝쿨재  
쿨러온  
당신  
ПОКАЗ КОРЕЙСКИХ ДОРАМ  
И МУЗЫКАЛЬНЫХ К-РОР ВИДЕО  
КОРЕЙСКИЙ  
КУЛЬТУРНЫЙ ЦЕНТР  
Чистопрудный бульвар, д. 17, стр. 1  
ПОНЕДЕЛЬНИК  
СРЕДА, ПЯТНИЦА  
10:00 - 12:30  
14:30 - 17:00

### ПОКАЗЫ ДОРАМ В КЦ

С понедельника (18 февраля) присоединяйтесь по понедельникам, средам и пятницам к нашим постоянным посетителям за просмотром сериала «Семейка моего мужа».

18 февраля (пн) - 1 и 2 серии;  
20 февраля (ср) - 3 и 4 серии;  
22 февраля (пт) - 5 и 6 серии.  
Время: 10:00-12:30; 4:30-17:00.

Место: Культурный центр Посольства Республики Корея, 2 этаж

### ИЗМЕНЕНИЕ ВРЕМЕНИ ПЯТНИЧНЫХ ПОКАЗОВ МУЛЬТСЕРИАЛА «ЧЕРНЫЕ ГАЛОШИ»

Изменилось время показа корейского мультсериала. Теперь «Черные галоши» будут показываться каждую пятницу в 18:00.

Мы ждём вас каждую пятницу на втором этаже Культурного центра в зале «Ариран».

Всех гостей ждет вкусное угощение.

한국문화원  
CORSEAN CULTURAL CENTER  
검정고무신  
ПОКАЗ КОРЕЙСКОГО МУЛЬТСЕРИАЛА  
ЧЕРНЫЕ ГАЛОШИ  
КАЖДУЮ ПЯТНИЦУ  
В 18:00  
КУЛЬТУРНЫЙ ЦЕНТР ПОСОЛЬСТВА  
РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ  
2 ЭТАЖ  
Чистопрудный бульвар д. 17 с. 1  
ВХОД СВОБОДНЫЙ

### ПОДПИСЫВАЙТЕСЬ НА СОЦИАЛЬНЫЕ СЕТИ КЦ, ЧТОБЫ ВСЕГДА ОСТАВАТЬСЯ НА СВЯЗИ

Вы можете найти страницы Корейского Культурного центра в социальных сетях по ссылкам:

vk.com/kculturerus  
facebook.com/kculturerus  
instagram.com/kculturerus/  
info-korea.ru

# 고려인 자녀에 민족적 자존감·정체성 심어주는 한울학당

## 4세부터 80세까지 다양한 연령층 고려인 한글 교육 천 교장 “한-러 관계발전 중요 역할하는 지도자 양성할 것”

밤불 같은 아이들이 칠판에 홀소리와 당소리를 또박또박 적는다. 사과, 의자, 기차, 시계, 뽀뽀, 토끼... 갈수록 어려워진다. 초롱초롱한 눈망울이 자모 사이를 기웃거린다. 자음 음소들은 제법 들리는데 모음은 ‘어’가 맞는지 ‘에’가 맞는 잘 기억나지 않는다는 표정이다. 선생님이 거센소리나 된소리를 발음하자 머리를 굽적이며 ‘토끼’를 ‘도끼’로 적기도 한다. 체형이나 얼굴만 보면 영락없는 한국의 초등생이지만 러시아어를 모국어로 쓰는 고려인 자녀들이다. 한울한글학당(재외한글학교)에서는 4세 유아부터 80세 노인까지 다양한 연령층의 고려인들을 대상으로 한국어 학습과 문화 강좌 프로그램이 진행되고 있었다. 공식 명칭은 재외한글학교지만 천미영 교장은 한글학교가 고려인을 비롯한 한민족들이 함께 하는 큰 울타리라는 의미의 사랑방 같은 공간이 되기를 염원하는 마음에 ‘한울학당’이라는 명칭을 붙였다. “고려인 동포들이지만 한국어를 모르는 분들이 많았어요. 고려인뿐 아니라 중국 동포 등이 모여 한글과 문화를 함께 배우고 접하는 사랑방 같은 장소가 됐으면 좋겠다는 마음에 한울이라는 이름을 붙였지요.”

‘한울’에서 ‘한’은 ‘큰’것을 의미하며 ‘울’은 ‘우리’의 준말로, 온 세상을 아우르는 뜻을 담고 있다. 재외동포재단 지원을 받는 ‘한울한글학당’은 2014년 개교했으며 모스크바 남부에 위치한 롯데 비즈니스 센터(한-러 비즈니스 센터) 3층에 오피스를 임대해 사용하고 있다. 학생들은 고려인 자녀가 대부분으로 등록 학생 수 80여명 가운데 50여 명이 꾸준히 수업에 참여하고 있으며 주중, 주말반이 운영되고 있다. 주중은 수준별로, 주말에는 연령별로 수업이 진행되고 있다. 한울학당에 소속돼 있는 모스크바 한글학교 협의

회에는 모스크바 이외에 예카테린부르크, 볼고그라드 등에 소재한 16개 학교가 등록돼 있다. 모스크바에 소재한 2곳 세종학당과 달리 한울학당은 고려인을 중심으로 이들 자녀들을 위한 맞춤형 교육을 펼치고 있다.

오후 1시, 초등학생 한글 수업이 끝나자 중고생으로 보이는 고려인 청소년이 사무실 밖에서 왈칵 지껄 농담을 나누면서 시종일관 파란대소다. 남녀 학생들의 옛된 얼굴은 한국의 중고등학생들인데 쓰는 언어는 러시아어다. 슬라브계 외모를 가진 학생들도 드문드문 보이지만 한울학당에 다니는 아이와 청소년들은 95%가 고려인 자녀들이다.

수업 참여 학생은 10여 명으로 1명을 제외하고는 모두 고려인 자녀였다. 앞 수업과는 다르게 비교적 진지하다. 정확한 발음으로 문장을 읽고 이를 번역하는 방식이다. 초반에 잡아주지 않으면 발음 교정이 어렵기 때문에 천 교장은 초급반에서 특히 발음에 주의를 기울인다. ‘한글과 한국 문화의 보급과 전파’라는 여타 재외한글교육기관과 달리 한울학당은 한민족의 얼과 정체성 고양이 목표다. 그 때문에 고려인 자녀들이 중심이 되지만 그렇다고 한글을 배우겠다고 찾아오는 슬라브계 아이들을 막을 수는 없는 노릇이다. 금발에 푸른 눈을 가진 아이들이 자리에 앉아있는 이유다.

“한울 학당은 여타 세종학당과 다르게 우리의 한민족인 고려인 동포를 대상으로 운영하고 있어요. 고려인 자녀에 민족적 자존감과 정체성을 심어줘야겠다고 마음먹은 것이 한국어 교사가 된 계기가 됐지요. 고려인 아이들이 한민족으로서 유구한 역사를 가지고 있는 민족이라는 자긍심을 가지고 살아갈 수 있도록 ‘민족의 얼’을 심어주고 싶었어요. 그러한 학당 특수성 때문에 학당 운



〈한국을 방문한 한울학당 학생들 사진 = 한울학당 제공〉

영 사실을 대외에 잘 알리지 않았어요. 처음에는 고려인협회를 통해 학당을 찾는 아이들이 대부분이었고 1086한민족학교(공립학교, 11학년 과정, 60여 민족 자녀들이 수학하고 있으며 이 가운데 65%는 고려인 자녀)에서 아이들을 보내기 시작했죠. 이 가운데는 다른 민족 아이들도 있는데 찾아오는 학생들을 막을 수는 없었어요.” 천 교장이 한글 교사가 된 것은 15년 전이다. 모스크바 소재 대학에서 한글을 가르치다 외국인 한글 지도의 어려움을 느끼고 연세대에서 한글 교사 연수 과정을 이수했다.

2011년 모스크바 선교사 협의회가 운영하는 한글학교에서 본격적으로 현지인들에 한글을 가르치기 시작했다. 현재 모스크바민족우호대학 법대 외국어학부에서도 한글과 한국 문화를 지도하고 있다. “러시아는 다민족 국가이고 각 민족들은 모국어를 알고 있는데 유독 고려인들은 그렇지 못하다는 것을 알게 됐죠. 유구한 역사와 고유한 민족성을 가지고 있는 이들 동포가 자신의 민족어를 잃어버린 것은 고난으로 점철된 고려인 디아스포라의 역사와

관계가 깊어요. 타지에서 생존을 위해 몸부림쳤던 동포들 가운데에는 독립 운동가도 많습시다. 선조들은 차치하고 그들의 아이들에게 만이라도 정체성을 제대로 심어줄 수 있다면 뜻깊은 일이라는 생각이 들었어요. 이 아이들이 민족어를 배우고 앞으로 이 사회에서 큰 영향력을 행사할 수 있는 인물이 된다면 러시아와 한국 관계 발전에도 중요한 역할을 할 수 있는 지도자가 될 수 있지 않겠어요?”

사무실 밖 복도에서는 한국 문화 강습이 한창이다. 자리가 협소해 복도나 엘리베이터 앞 등 빈 공간에서 전통춤, 전통악기 강습 등이 진행된다. 자원봉사를 자청한 선생님들은 키보드, 엠프, 문화수업에 필요한 도구 등을 들고 이곳저곳 빈 장소로 이동하느라 분주하다. 그런 모습을 보노라면 천 교장은 또 안쓰러워진다. 바둑판과 돌을 들고 대학생으로 보이는 청년들이 사무실로 들어왔다. 저녁 시간에 한국어를 배우는 이 학생들도 연면적 59만8653㎡(1만8141평)에 지하2층~지상23층 규모의 이 건물 어디선가 빈 공간에서 첼퍼덕 앉아 바둑을 두고 오

는 참이다. 선생님은 모두 자원 봉사자다. 천 교장이 가르쳤던 학생이 지금은 그를 도와 문화 강화를 맡고 있다. 모스크바 유학생도 있다. 그만두고 싶다가도 초롱초롱한 눈망울을 잃을 수 없어 휴일을 반납하고 주말이면 이렇듯 자원봉사로 하루를 대신한다. 한울학당의 존재감은 세종학당과는 사뭇 달랐다. 1937년 연해주에서 중앙아시아로 강제이주당한 후 1990년 초 구소련이 붕괴되면서 고려인 동포사회도 급속한 해체를 맞았다. 이런 역사 앞에서 민족 정체성은 유지될 수 없었고 민족문화의 단절은 당연한 과정이었다. 이러한 고려인 동포들에 대한 민족교육과 정체성 회복을 위한 자구적인 노력이 모스크바 곳곳에서 계속되고 있다. 한류 열풍으로 한글을 배우고 한국의 대중문화에 열광하는 러시아인들, 그리고 그 다민족으로 구성된 러시아인들 가운데 소수 민족으로 취급하는 고려인의 정체성 찾아주는 한울학당 같은 작은 힘들이 모여 현재도 진행형이다.

최승현 기자  
Чой Сынхен

## 법무부 “고려인 4세대 재외동포 인정”

법무부가 고려인 4세대도 재외동포로 인정해 안정적 체류를 보장하겠다는 뜻을 밝혔다. 법무부는 3·1절 및 임시정부수립 100주년을 맞아 차규근 출입국·외국인정책본부장이 경기도 안산에서 고려인 및 동포 지원단체 관계자들과 간담회를 했다고 22일 밝혔다.

안산은 고려인 동포 밀집 지역으로, 국내 체류 고려인 7만여명 중 24%(약 1만7천명)가 거주하고 있다.

간담회 자리에서 고려인들은 4세대도 재외동포 지위를 인정받아 국내에서 장기체류할 수 있도록 한 재외동포법 시행령 개정안을 환영하면서 F-4 비자 발급을 확대해 달라고 요청했다.

현행법은 재외동포 범위를 손자녀까지로 규정해 4세대에 해당하는 청년 동포들이 국내 정착에 어려움을 겪어왔다. 외국 국적 동포 지위를 인정받으면 최장 3년까지 국

내 체류자격을 얻는다. 부동산·금융거래 할 때도 대한민국 국민과 동등한 권리를 보장받고 건강보험 적용도 받을 수 있다. 고려인 지원단체들은 한국어 교육 기회 확충, 의료보험 혜택이 필요하다는 의견도 제시했다.이에 차 본부장은 “고려인 동포들의 안정적 체류를 보장하고 사회통합프로그램을 통해 우리 사회에 잘 적응할 수 있도록 돕겠다”고 밝혔다.

고려인은 연해주 등지에 살다가 소련 정부에 의해 시베리아로 강제 이주돼 현재 러시아와 인근 독립국가연합에 사는 동포를 뜻한다.에 대한 관심이 한국학 전공의 출발점이 될 수도 있다.

애정이 자라 사랑이 되고, 한려 교류 인제가 된다면 그들은 처음에 품었던 그 애정은 한류 콘텐츠를 풍부하게 하는 거름이 될 것이다.

## 광주 고교생들 ‘고려인 대모’ 신조야씨 일대기 출간

광주의 한 고등학교 학생들이 ‘고려인의 대모’로 불리는 광주고려인마을 신조야 대표의 일대기를 책으로 펴내 화제다. 주인공은 광주 조대부고 2학년 이윤제, 정현빈, 위승민, 신근섭, 박정의 학생. 이들은 지난해 12월 ‘고려인마을 신조야 대표 초청 특강’을 들은 후 감동을 받아 신 대표의 자서전을 집필하기로 의기투합했다. 신 대표는 당시 강연을 통해 스탈린의 고려인 강제이주 정책으로 중앙아시아로 이주해 살게 된 고려인들의 고통과 질곡의 삶, 그런 고려인 후손들이 머나먼 광주 광산구 월곡동에 정착하게 된 과정, 불법체류자로 살아오다 고려인마을을 형성하기까지의 가슴 시린 사연 등을 진솔하게 전달했다.

강연이 끝난 뒤 고려인의 삶은 큰 울림으로 다가왔고, 학생들은 빈 종이에 밑그림을 그리듯 일제 강점기 잃어버린 나라를

찾기 위해 연해주로 떠났던 우국지사들의 삶과 1937년 중앙아시아로 강제 이주되는 과정 속에서 겪은 고난과 역경 등을 되짚기 시작했다.

책 제목은 ‘나는 고려인 신조야입니다’. 학생들의 인터뷰와 사진자료, 부록으로 고려인 마을의 어제와 오늘, 고려인의 역사, 문화알기, 고려인의 현재 등이 수록돼 고단한 삶을 살아온 독립투사 후손들의 발자취를 파나마라처럼 거슬러 올라가고 있다. 학생들은 경제적 지원이 필요한 고려인청소년문화센터를 위해 1주일 동안 교내 나눔행사를 진행해 의류와 서적, 문구류 등 300여 점을 모아 고려인마을센터에 기부하기도 했다.

이윤제군은 “이 책은 신조야 대표 한 분의 개인사이기 전에 낯선 중앙아시아 황무지에서 고려인이라는 이유만으로 무시와 차별을 겪어야 했던 고려인 동포의 전체의 역사며, 우리 모두 알아야 할 역사”라고 서문에서 밝혔다.

편집부

В Москве с 7 по 12 февраля на базе Российского университета дружбы народов прошел девятый «Молодежный диалог» форума «Диалог Россия — Республика Корея». Его темой стало «Волонтерство в решении Целей устойчивого развития ООН».

### О «МОЛОДЕЖНОМ ДИАЛОГЕ»:

«Молодежный диалог» — это площадка, где собираются представители молодежи двух стран для обсуждения общих проблем молодого поколения России и Республики Корея и поиска путей их решения. Цель — культурный обмен и популяризация наших стран среди российской и корейской молодежи.

### ВОЛОНТЕРСТВО — В ЦЕНТРЕ ВНИМАНИЯ

Зимнюю школу открыла проректор по международной деятельности РУДН Лариса Ефремова. В своем выступлении она подчеркнула значимость темы встречи и

# ЧЕЛОВЕК БЕЗ ДРУЗЕЙ, ЧТО ДЕРЕВО БЕЗ КОРНЕЙ



студентка Университета Инчже Чо Ёнын.

Первый «Молодежный диалог» прошел в июле 2010 года на острове Чечжу. На его площадке встречу провели более 40 студентов из России и Ре-

движении в России. В Симуляционном центре РУДН студентам продемонстрировали, как обучают будущих врачей с помощью специальных тренажеров. Также российские и корейские участники смогли

чешский факультет РУДН, где студентам прочли лекцию о проблеме отходов в мегаполисах, опыте Москвы в борьбе с данной угрозой, а также о сотрудничестве в вопросах утилизации и переработки. Также для студентов был организован воркшоп: участники, разбитые на команды, попробовали предложить свои пути решения главной экологической проблемы мегаполисов по утилизации отходов.

### НЕ ТОЛЬКО ТЕОРИЯ

Важную часть программы составило выполнение практических заданий. Студентам было предложено поработать над решением кейсов, посвя-

### ПРЯМАЯ РЕЧЬ

#### Алексей Лушников (ДВФУ)

«Зимняя Школа была организована достаточно грамотно, в ней сочетались теоретические и практические занятия. Предложенные к решению кейсы были посвящены не каким-то абстрактным задачам, а реальным проблемам».

#### Евгения Бобкова (СПбГУ)

«И снова я убеждаюсь, как же важно человеческое общение. Оно помогает преодолеть трудности, найти новые пути решения задач, узнать что-то новое и поделиться своим опытом. «Молодежный диалог» Россия-Республика Корея, который прошёл в рамках Зимней школы в РУДН, это в первую очередь люди! Когда бы я еще смогла познакомиться с человеком, который изучает нанотехнологии, или милой корейкой, обучающейся на физическом факультете? Это была прекрасная возможность всестороннего общения. В процессе работы над групповыми заданиями можно было узнать, как думают корейские студенты, чем их ход мыслей отличается от нашего, как в их стране видят данную проблему.

Мне кажется, благодаря совместным усилиям мы не только приобрели новые знания, обменялись опытом, но и зародили желание больше узнать о наших странах».

#### Марта Бочарникова (Национальный исследовательский Томский государственный университет)

Молодежный диалог действительно сближает людей, помогает найти как новых, так и старых друзей. Особенно запомнилось, как в один из дней форума мы помогли найти нашему другу из Кореи его российского друга, с которым они очень давно не виделись, а связь была полностью утеряна.

Но благодаря нашему упорству удалось «разыскать» e-mail, и в тот же день ребята списались и вновь наладили свой дружеский «диалог!» Надо было видеть, как наш корейский друг был нам благодарен! А нам, в свою очередь, было приятно осознавать, что мы сделали по-настоящему доброе дело, и что благодаря молодежному форуму ДРПК мы имеем уникальную возможность устанавливать связи на профессиональном международном уровне и развивать новые дружеские отношения.



пожелала участникам плодотворной работы. «Молодежь — наиболее активная часть любого общества, которая способна изобретать и применять инновационные технологии в различных сферах». Спикер также подчеркнула высокий статус зимней школы: по ее завершении участники получают официальные сертификаты о прохождении 74-часовой дополнительной образовательной программы.

Соруководитель рабочей группы с корейской стороны почетный профессор Сеульского национального университета науки и технологий Ко Чхан поддержал российскую коллегу, сделав акцент на культурной и социальной функциях «Молодежного диалога».

На открытии также были представлены тематические доклады. Выступление аналитика по развитию партнерства трастового фонда «Россия — ПРООН» Анастасии Максимовой было посвящено стратегическому сотрудничеству России и ООН в рамках реализации Целей устойчивого развития. Координатор по международным проектам Всероссийского общественного движения «Волонтеры-медики» Татьяна Лозовная рассказала о волонтерском движении в России. С корейской стороны волонтерское движение представила



Республики Корея. С тех пор мероприятие проходит ежегодно.

### МЕДИЦИНА, ПСИХОЛОГИЯ, ЭКОЛОГИЯ

Второй день «Молодежного диалога» был посвящен проблемам медицины и, в частности, волонтерству в области здравоохранения. Участники «Молодежного диалога» смогли послушать лекции о современном состоянии медицины и об основных проблемах в этой области, а также о медицинском добровольческом

ознакомиться с правилами оказания неотложной помощи.

Третий день прошел на тему психологии города и проблем современных мегаполисов. Перед участниками выступили эксперты в области когнитивной деятельности человека с рассказом о психологии жителей больших городов и профилактике психологических заболеваний современного горожанина.

На четвертый день участникам рассказали об утилизации мусора и экологической активности. Была организована экскурсия на экологи-

ческих вопросам здоровья жителей стран третьего мира. В частности, им предстояло предложить меры по профилактике ВИЧ — в Камеруне, утилизации отходов мусора — в Колумбии, антисанитарии — в Индии и Шри-Ланке, сахарного диабета — в Албании.

Разработкой решений кейсов студенты занимались всю неделю. В последний день команды продемонстрировали результаты работы по решению кейсов. Тьюторы и эксперты высоко оценили представленные проекты, особо отметив творческую

составляющую всех презентаций.

Кроме того, традиционно для участников была организована культурная програм-

чрезвычайный и полномочный посол Республики Корея господин У Юнгын.

Посол У Юнгын рассказал студентам об истории образования форума ДРПК, перспективах и значимости развития отношений между Россией и Республикой Корея. По его мнению, нужно уделять особое внимание межгосударственным связям не только на уровне руководящих государственных органов, но и в плоскости гражданских инициатив. Господин посол поделился, что его любимая поговорка в русском языке — «Человек без друзей, что дерево без корней», и в этом смысле «Молодежный диалог» имеет особое значение, поскольку помогает участникам найти новых друзей из другой страны.

Затем с лекцией об истории отношений России и Республики Корея выступил министр посольства Ли Джин Хён. В завершение он отметил позитивную динамику в изменении отношения граждан России к Республике Корея, а также увеличение количества корееведов в России и, напротив, русистов — в Республике Корея. Студенты также смогли задать интересные их вопросы по российско-корейским отношениям представителям посольства.

### ВИЗИТ В ПОСОЛЬСТВО

В завершающий день студенты отправились в Посольство Республики Корея в Москве. Перед ними выступил

Полина ЗАЙНУЛЛИНА,  
пресс-служба  
УСО (СПбГУ, ДРПК)  
Фото пресс-службы РУДН

# БОГАТСТВО СЕРДЦА И ПАМЯТЬ ЭЛЬЗЫ ПАК



**Знаменитый скульптор Эльза Пак выпустила книгу воспоминаний о своём творческом пути и родных людях под названием «Богатство сердца. Память».**

Страница за страницей Эльза Николаевна открывает нам двери в мир своей большой семьи и делится историей жизни, а близкие словно шагают за ней, поддерживая созидательную деятельность.

Выход книги был приурочен к 75-летию Эльзы Николаевны и выставке «Любимые лица». Творческий вечер также прошёл в книжном магазине «Амиталь», где Эльза Николаевна с удовольствием рассказала о книге и ответила на вопросы слушателей.

Очень удивили истории создания некоторых памятников и чудесные метаморфозы. Так, ангелы, которые участвовали в одной из композиций для церкви, должны были выйти из производства черного цвета, а по факту

оказались с золотыми лицами!

Как будто сам Создатель вмешался в процесс рожде-

ния скульптур. Они сделаны к памятнику святителя Митрофану Воронежскому около Благовещенского Собора и выполнил их сын Эльзы Пак Максим.

Эльза Николаевна верит, что Бог помогает ей в творчестве и в жизни.

В книге Эльза Николаевна с любовью рассказывает о своем муже скульпторе Иване Дикунове, детях, которые пошли по стопам родителей и чьи скульптуры украшают города. Она по праву может гордиться своей семьёй, творческим наследием, историей жизни и самым главным - зорким сердцем скульптора, которое видит этот мир сквозь призму времени.

«Книга была задумана давно и несколько лет готовилась, рассказала корреспонденту «РК» Эльза Николаевна. - Я всю жизнь занималась фотографией, и накопилось много материала. И потом у меня большая корейская семья: 4 дяди и 2 тети с мамой, с их многочисленными детьми и внуками. Поэтому хотелось всех собрать и оставить память о наших старших, которые уже все почил, о моей маме, бабушке. У меня 16 братьев и сестер с их детьми и внуками. И у меня трое детей и 7 внуков, так что было о чём рассказать.

Мои дети все художники, два сына скульпторы, а дочь - график. Книга получилась в виде альбома с многочисленными фотографиями.

**Инна КИМ,**  
Воронеж

**9 марта Центр корейской культуры «Ариран-Русь» приглашает своих друзей стать участниками праздничного торжества в честь Женского дня 8 марта.**

**В ПРОГРАММЕ:**

**13-30 Встреча гостей.  
14-00 Красочный концерт лучших корейских коллективов и исполнителей  
15-00 Праздничный банкет.**

**Ждем Вас 9 марта 2019 г. в ресторане «Орхидея» по адресу: ул. Белореченская, 13, станция метро Люблино.**

**КОНТАКТНЫЕ ТЕЛЕФОНЫ:**

**8 977 121 46 61 Алла Александровна  
8 985 113 61 50 Юлия Олеговна**

**Дорогие и незаменимые мужчины, поздравляем вас с 23 февраля!**

Мы очень ценим вашу могучую силу, крепкую защиту и невероятную выносливость. Желаем, чтобы фортуна всегда сопровождала вас в пути, любовь и достаток царили в ваших семьях, тепло и уют согревали душу. Пусть все дороги ведут к счастью и новым победам, любые начинания дают отличный результат и хорошее настроение. Пусть любая вершина покоряется вашему мужеству и упорству.

**Анжелика Ким, Светлана Бикмусева**

**Чемпион мира 2018 года по быстрым шахматам, бронзовый призёр мирового первенства по блицу Дмитрий Цой даст вам такой шанс. Это будет сеанс одновременной игры со всеми желающими предположительно на 50 досках.**

Шахматному вундеркинду всего 15 лет. Но он уже добился впечатляющих достижений. Впрочем, по порядку.

Дима родился 11 апреля 2004 года в Саратовской области в простой семье.

## ХОТИТЕ СЫГРАТЬ В ШАХМАТЫ С ЧЕМПИОНОМ МИРА?

В возрасте одного года вместе с родителями переехал в Москву. В пять лет отец научил его играть в шахматы. С тех пор в жизни молодого таланта не проходит и дня без шахмат.

В 2009 году, по счастливой случайности, жизнь сводит пятилетнего Диму с единственным среди этнических корейцев международным гроссмейстером Алексеем Кимом. Он и становится его первым тренером.

Правда, сотрудничество продлилось недолго. Уже че-

рез полтора года, юный шахматист переходит тренироваться к международному мастеру Владимиру Вульфсону. Первые успехи не заставили себя долго ждать. В возрасте десяти лет выполняет норматив на присвоение звания кандидата в мастера спорта. А уже в 2017 году ему присваивается звание международного мастера.

Кроме тренера Вульфсона, свой вклад в развитие шахматного таланта Дмитрия внесли тренеры И. К. Январев, Н.Н. Чадаев. Сейчас с Димой

занимается международный гроссмейстер Д.В. Кряквин.

Достижения Дмитрия Цоя на сегодняшний день в своей возрастной группе.

Многочисленный чемпион Москвы и России во всех дисциплинах по шахматам (классика, рапид, блиц), вице-чемпион Европы 2018 года по классическим шахматам (Рига, Латвия), чемпион мира 2018 по быстрым шахматам, бронзовый призёр по блицу (Халкидики, Греция), бронзовый призёр чемпионата мира



по классическим шахматам 2014 год (Дурбан, ЮАР).

За победу в командном чемпионате России в составе сборной Московской области награждён знаком отличия за спортивную доблесть III степени. Начиная с 2012 года постоянный член юношеской сборной России.

В ближайшее время, надеется стать вторым среди корейцев, после своего первого тренера, носителем наивысшего звания в шахматах международного гроссмейстера.

Сеанс одновременной игры состоится 23 марта 2019 г. в Москве по адресу: Хамовнический вал, д. 24, стр. 1. Начало в 14 часов.

Обращайтесь по тел.: 8 926 553 95 25

**ДОСТАВКА КОРЕЙСКИХ ПРОДУКТОВ ОТ ФЕЛИКСА  
ЗВОНИТЕ: 8 925 517 40 36; 8 926 549 75 45**

## ФАБРИКА СВЕЖЕСТИ

Factory of Freshness  
Фабрика Свежести  
чмпени.рф  
фабрика-свежести.рф

- Изделия из риса  
Более 8 наименований
- Мучные изделия  
Кимчи-манду (пельмени по-южнокорейски)  
Пельмени, нагты, санса, плов, лагман, кусис  
Пирожки домашние, яблочко в тесте
- Салаты  
Чалче, фунчоза, спаржа, палоротник, огурцы, чиргунги, дайкон, грибы, морская капуста, хе (рыбное, мясное)
- Холодные закуски  
Сяби, дэя, кохуудзя, соевый соус  
Ким-паб (роллы)
- Готовые продукты  
Тубу, муги, конамул  
Рис австралийский, китайский, чалсарри
- Южнокорейские продукты  
«Шли рамеч», морская капуста, рыбные консервы, кусис, чай, супы, приправа и др.

**Чимпени Чак-чак Кимчхи**  
**Сундэ**  
**Сирутот**  
**Кадюри**  
**Чартоги** (в т. ч. розанный)  
**Пигодя** (дрожж., крахм., рис.)  
**Панчан**  
**ДОСТАВКА ВСЕГДА БЕСПЛАТНАЯ!**

**Тел.: +7-963-712-52-44, +7-985-201-28-11**

## БЕЛЫЙ ЖУРАВЛЬ

корейский ресторан



Москва,  
Фрунзенская наб., 14/1,  
метро Парк культуры

Телефоны:  
+7 (499) 542-23-23  
+7 (495) 775-06-56